



Der Helden Buch in der Ursprache

Gudrun; Biterolf und Dietlieb; Der große Rosengarten; Kaspars von der Roen Heldenbuch: Otnit, Wolfdietrich

**Hagen, Friedrich Heinrich von der
Berlin, 1820**

19. Abentheur, wie die Hegelinge haym ze lannde füeren.

[urn:nbn:de:hbz:466:1-62533](#)

Alle, die ir mage hetten da verlan,
die gaben da ir sevre, wenb vnde man,
durch willen der sele, der leichnam sy begruben:
sext ward es also reich(e), daz var dienten wos dreuhundert
hüben.

3667

70

Nu rüche sy got begnaden, die da sindt gelegen,
vnd der andern in dem lannde nu fueren afferwegen,
die noch gefun waren auf dem Woenannde,
die komen nach te sorgen yehlicher haym zu ir herren
lannde.

19. Abentheur, wie die Hegelinge haym ze
lannde füeren.

Des hettel(en) mage hetten lassen hie
auf todes lage, daz güete (reken) nie
mit so grossen sorgen me komen zu ir herren lannde(n);
seit sach man schone frauen wainen mit wyndenden han-

75

den
Es getorft aus Orlannde der degen Dewein
nach schaden vnd nach schanden die lieben müter sein, 80
Hilden die schouen, vor tammer nie beschawen:
die warde tagelich(e), ob sy brachten Chaudrun die frauen.

Wate rast mit forchten in das Hylde landt;
die andern nicht getorft; sein crast vnd auch sein handt
het öbel gehuetet in volckstürmen grynumen: 85
er en-trawt nicht also gahes die Hilden hulde wider ge-
wynnen.

Da die ledte sagten, Wate wäre komen,
genüge des verzagten: sy hetten ee vernomen,
wanne er rast aus freite, so fuer er ye mit schalles
das tet er zu allem zelten: sy swigen mi alle.

90

,Awe!“ sprach fräw Hylde „wie ist es nu ergan?
es füeren durchl schilde des alten Waten manz;
unsanste gängen die more, geladen hart swär;
sy gehödet sich öbel: ich weste gerne, wo der künig wäre.“

Darnach in furher weyle, do sy das gesprach, 95
da sach man manigen eylen, daz man Waten sach,
die von irem lieben herren vnd freunden gernne wolten fragen:
da saget er in die märe, des yeglichen mochte wol betragen.

Da sprach Wate von Sturm(en): „ich mag euch nicht
verdagen,
noch sol euch nicht betriegen: sy sint all erschlagen.“ 3700
des erschracken fere die alten zu den finden:
man kunde nymmermehr so recht traurig yngesinde vindin.

,Awe meiner laide!“ sprach des künigs wip
„wie ist von mir gescheiden meines herzen liv,
Hettels des reichen! wie ich vindet mein erel
wie hast ich verloren baldet ja gesich ich Chaudrun nym-
merme.“

3703

5

Ritter und maide quelten do den leib
von ungelugem laide, da des küniges weib
ir man so fere elaget, man horte den schal erdiessen:
„Awe mir!“ sprach fräw Hylde „vnd sol sein künig Hart-
mit geniesen.“ 10

Da sprach Wate der klene: „fräw, lat das elagen!
sy komen nicht hervidere: noch nach disen tagen,
so vns die leut erwachsen hie in diesem lannde,
so thü wir Ludwige vnd Hartmut auch alssam ande.“

Da sprach die traurende: „hey, folte ich das geleben,
alles das ich hatte, wolt ich darumb geben,
daz ich errochen wurde, wie so das geschah,
vnd das ich vil gotes armie mein tochter Chaudrun gesah.“

Wate sprach zu fräwen Hilden: „fräw, lat das elagen!
wie fullen vns besinden in disen zwelf tagen, 20
mit allen ewren recken, was wir der mäger bringen,
vnd raten ein räse: so müs Ormanie misslingen.“

Er sprach: „mein fräw Hylde, es ist also komen:
ich han bligrinen neön schif genommen,
die sol wir den armen darmunde widerbringen, 25
ob wir mere freiten, daz vns dann bas müge gelingen.“

Da sprach die tammerhafte: „das rat ich (nū),
daz man ir schaden püsset; da han ich willen zü.
wer icht nymbt pilgrinen, der hat des jude starke:
man sol in ye wider eine meines silbers geben drey
marche.“ 30

Die scheff bracht man videre, als die fräw riet;
ee daz dhain pilgrin von dem gstaed schled,
da ward in allen also wol vergolten,
daz sy da flüchten nyemand, vnd das Hagenen sind behals
unbeschöften.

Darnach des nachsten morgens da kam von Gebelandt 35
Herwigk der klene, da er fräwen Hilden vant
nach ir mannes ende wainen grymmliche,
mit windenden hennden, empheng sy doch die helde vil
lobeliche.

Gon der fräwen wainen trähnen do began
Herwigk der edele; da sprach der junge man: 40
„sy sind nicht alle erstorben, die euch da helfen solten,
vnd es gerne tattin, des habent sumelich vil fere entgol-
ten.“

Es gerüvet nimmer mein herke vnd auch mein leib,
es müs erernen Hartmüt, daz er mir ye mein weib
getorste hin gefüeren vnd slahen vnnserer helde: 3745
ich reyte im noch so nahen, daz ich gesühe auf seiner
selde."

Wie laid ist allen ware, sy riten gegen der stat
him ze Matelane. die künigin pat,
was in geschehen wäre, die treu haben woltien,
daz sy die küniginne doch darumbe nicht meiden solten. 50

Da komen die von Triesen vnd die von Sturmlandt;
nach den Lennemarchen het sy auch gesant;
von Walais dar komen die Morungen helde:
da ryten die von Hegelinge mit in zu der schonen Hilden
selde.

Da kom von Hortlande ir sun Ortewin. 55
sy claget, als sy solte, den lieben vater sein.
die helde sunder sprachen mit ir fräwen taten:
es ward ein starches vrlauge mit den starchen helden ge-
raten.

Da sprach Wate der alte: „es kan nicht ee geschehen,
die wir da han ze künden, vnz daz wir gesehen, 60
daz sy sunt svertmässig, vil manig edel wayse,
sy gedenkent an ir mage, vnd helfsent vns vil gerne zu
der rayse.“

Da sprach die küniginne: „wann mocht das sein?
fol alles bey den veinden die liebe tochter mein
in frombden lannden sijen aldort gefangen, 65
ich vil arme künigin, so ist mein freude gar zergangnen!“

Da sprach vort Tente Frueke: „es mag nicht ee ergan,
daz wir die stat der leuze mogen wol gehan,
daz wir in heerferten reiten von himmen, 70
was halt die veinde dort gewinnen.“

Da sprach die küniginne: „des lass vns got geleben!
mir vil armer fräwen ist der tag ze lang gegeben.
wer an mich gedenket vnd an Chaudrun die armen,
dem wils (ich) wol getrawan, der sich über vns lat ex-
prennen.“

Sy begerten vrlaubes. da sprach das edel weib: 75
„wer an mich gedenket, felig sey sein leib!
ia solt ir, fräne recken, gerne zu mir reiten,
vnd schaffet vmb vnnser rayse, so ir peste kummet, in den
zeiten.“

Da sprach mit listen Wate, der alte helt vald:
„fräw, man sol wenden da zu dem vesten walz; 80
samt wir ze herferte haben güt gedlingen,
von teglichem lannde hayset ir euch vierzig kuchen
bringen.“

Sy sprach: „so sol ich würchen haissen bey der flüt 3783
zwalzig veste tiele, starch vnd gut,
vnd wil die hayßen russen: des han ich guten gedingen, 85
daz sy meine freunde mit staten zu den veinden bringen.“

Da wolten sy sich schaiden. der vogt aus Morlandt,
er (gie) gezogenliche, da er die fräwen vant;
er sprach: „man sol mir kunden der zeit ain rechtes endde,
so sy dhainen willen, daz man mynner nach mir ge- 90
sende.“

Guetliches schaiden liess sy da geschehen.
man mocht nach ir laiden traurende seben
dise guete gese vnd auch die schonen fräwen:
sy rieten zu allen stunden, des die von Ormanie mymmer
mochten getrawan.

Do sy vor dannen waren geristen in ir lanndt 95
mit trueben gewar(en), auf den Wyensant
der toten verlekte hies man flieren swenze,
daz sy ir gedachten gegen got(e): fräw Hilde die was vil
weyse.

Darhü hies sy mauren ein munster, das war weyt,
closter vnd spitle hies sy mauren seyt. 3800
mich durchhet, daz es wurde erkant in manigem lannde,
von den, die da lagen, seyt daz man es da zu dem Wyen-
sande genante.

20. Abenthür, wie Hartmüt haym ze lannde
kam.

Nur lassen wir beseében, wie es vmb sy gesia,
ober was die closterleute ze schaffen hetten da:
wie sullen lassen (horen) vmb Hartmüt, 5
wie er zu lannde brachte manige magt edel vnd gute.

Da sy geschaiden war(en), als wir ew sagten ee,
von vil manigem recken, den was von wunden wee,
die sy in den surmen wunde hetten lassen:
das müssten seyt die waysen bewainen in iren lannden one
massen. 10

Mit vil grossen sorgen kamens über flüt,
abent vnd morgen vil manig degen gut
schamten sich vil sere, die alten zu den lüngen,
daz sy entrunnen waren, wie wol in anders war ge-
lungen.

Sy naheten Ormanie, zu Ludwiges lanndt; 15
den guten schifletken was da erkant,
daz sy ir haymwesen in ir sorgen sahen;
da sprach einer darunder: „wir sein Ormanie, der Hart-
müt purge, nahen.“